

NOKIA

دليل المستخدم لهاتف

Nokia 107 Dual SIM

المحتويات

٣	من أجل سلامتك
٤	لتبدأ
٤	المفاتيح والأجزاء
٤	تجهيز الهاتف
٦	شحن البطارية
٧	تعيين بطاقة SIM المراد استخدامها
٧	قفل المفاتيح
٨	الأساسيات
٨	استكشاف الهاتف
٩	تغيير مستوى الصوت
١٠	تغيير نغمة الرنين
١٠	إدخال النص
١١	استخدام النص التنبؤي
١٢	الأشخاص والمراسلة
١٢	إجراء مكالمة أو الرد عليها
١٢	حفظ اسم ورقم هاتف
١٣	حفظ الأرقام في ٥ سجلات هاتف منفصلة
١٣	إرسال رسائل واستلامها
١٥	الترفيه
١٥	الاستماع إلى الراديو
١٥	الاستماع إلى الموسيقى
١٧	المكتب
١٧	ضبط منبه
١٨	إدارة الهاتف
١٨	حذف المحتوى الخاص من هاتفك
١٩	سياسة ما بعد البيع
٢٠	معلومات المنتج والسلامة

من أجل سلامتك

اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم الالتزام بالتعليمات قد يكون خطراً وربما مخالفاً للقانون. للحصول على مزيد من المعلومات، اقرأ دليل المستخدم الكامل.

أغلق الهاتف في المناطق التي يحظر فيها استخدام الهواتف المحمولة



قم بإيقاف تشغيل الجهاز عندما يكون استخدام الهواتف المحمولة محظوراً أو عندما تسبب تشويشاً أو خطراً، مثل استخدامها في الطائرة أو في المستشفيات أو بالقرب من الأجهزة الطبية أو الوقود أو المواد الكيميائية أو مناطق التفجير. التزم بكافة الإرشادات الموجودة في المناطق التي يحظر فيها استخدام الهواتف المحمولة.

السلامة على الطريق أولاً



يجب الالتزام بكافة القوانين المحلية. لا تستخدم الهاتف يدوياً أثناء قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على الطريق تأتي أولاً.

التشويش



تتعرض كافة الهواتف المحمولة للتشويش مما قد يؤثر على أدائها.

الخدمة المؤهلة



لا يجب تركيب مكونات الهاتف أو إصلاحها إلا من قبل موظفين مؤهلين.

البطاريات وأجهزة الشحن والملحقات الأخرى



استعمل البطاريات وأجهزة الشحن والملحقات الأخرى المعتمدة فقط من قبل شركة Microsoft Mobile والتي تم تصميمها للعمل خصيصاً مع هذا الجهاز. لا توصل منتجات غير متوافقة مع الهاتف.

حافظ على بقاء الجهاز جافاً



هاتفك ليس مقاوماً للماء. فحافظ على بقاءه جافاً.

حافظ على حاسة السمع لحبك

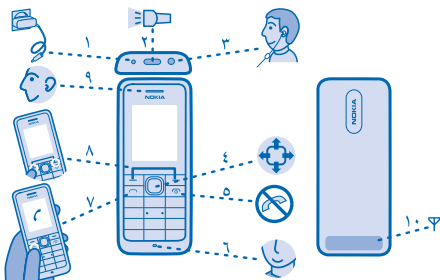


لمنع حدوث ضرر في حاسة السمع، يجب عدم الاستماع مع رفع مستوى الصوت إلى مستوى عالٍ لفترات طويلة. احترس عند إمساك الجهاز بالقرب من أذنك عند استخدام السماعة الخارجية.

تعرف على الأساسيات وقم بتجهيز الهاتف وتشغيله بسرعة.

المفاتيح والأجزاء

تعرف على المفاتيح والأجزاء الموجودة بهاتفك الجديد.



- ١ منفذ توصيل جهاز الشحن
- ٢ المصباح
- ٣ منفذ توصيل سماعة الرأس (AHJ) مقاس ٣,٥ (مم)
- ٤ مفتاح التمرير
- ٥ مفتاح الإنهاء/التشغيل
- ٦ الميكروفون
- ٧ مفتاح الاتصال
- ٨ مفتاح الاختيار
- ٩ سماعة الأذن
- ١٠ منطقة الهوائي

تجنب ملامسة منطقة الهوائي أثناء استخدامها. يؤثر لمس الهوائي على جودة الاتصالات، وقد يؤدي إلى تقليل عمر البطارية نتيجة استهلاك مستوى أكبر من الطاقة أثناء التشغيل.

قد تباع بعض الملحقات الوارد ذكرها في دليل المستخدم هذا بشكل منفصل.

تجهيز الهاتف

قم بإدخال بطاقتي SIM وبطاقة الذاكرة والبطارية.

١. ضع إبهامك على الشعاع، ثم اسحب الحافة الجانبية للغطاء الخلفي بعناية لإزالة الغطاء.

ملاحظة: قبل فك أية أغطية، قم بإيقاف تشغيل الجهاز وافصله عن جهاز الشحن وأي جهاز آخر. تجنب لمس المكونات الإلكترونية أثناء القيام باستبدال الأغطية. قم دائما بتخزين الجهاز أو استخدامه مع أية أغطية مرفقة.

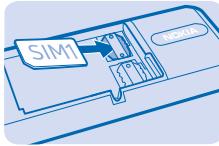


٢. إذا كانت البطارية بالهاتف، فارفعها للخارج.

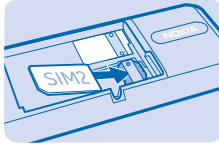


٣. قم بإزالة بطاقة SIM أسفل الحامل مع توجيه منطقة التلامس لأسفل.

هام: تم تصميم هذا الجهاز للاستعمال مع بطاقة SIM قياسية (انظر الشكل) فقط. قد يؤدي استعمال بطاقات SIM غير متوافقة إلى تلف البطاقة أو الجهاز وقد تتلف البيانات المخزنة على البطاقة. الرجاء استشارة مشغل الهاتف المحمول بشأن استخدام بطاقة SIM التي بها قطع UICC صغير.



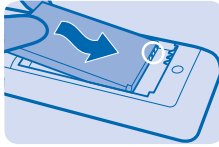
٤. قم بإزالة بطاقة SIM الإضافية أسفل حامل بطاقة SIM2 مع توجيه منطقة التلامس لأسفل.



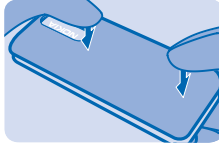
٥. إذا كان لديك بطاقة ذاكرة، فادفعها للداخل مع توجيه منطقة التلامس لأسفل. استخدم بطاقات الذاكرة المتوافقة والمعتمدة فقط للاستخدام مع هذا الجهاز. فقد تؤدي البطاقات غير المتوافقة إلى تلف البطاقة والجهاز وتلف البيانات المخزنة على البطاقة.



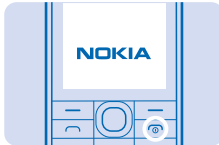
٦. قم بمحاذاة مناطق التلامس الخاصة بالبطارية، ثم أدخل البطارية.



٧. اضغط الغطاء الخلفي لأسفل حتى يستقر.

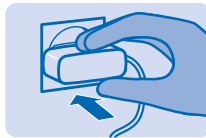


٨. لتشغيل الهاتف، اضغط مع الاستمرار على .

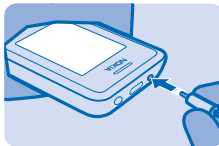


شحن البطارية

يتم شحن البطارية جزئياً في المصنع، ولكن قد تحتاج إلى إعادة شحنها قبل أن يمكنك استخدام الهاتف. ١. قم بتوصيل جهاز الشحن بمقبس تيار كهربائي مثبت بالحائط.



٢. قم بتوصيل جهاز الشحن بالهاتف. وعند اكتمال شحن البطارية، قم بفصل جهاز الشحن عن الهاتف، ثم عن مقبس التيار الكهربائي المثبت بالحائط.



في حالة نفاد طاقة البطارية بالكامل، قد يستغرق ظهور مؤشر الشحن ما يصل إلى ٣٠ دقيقة.

تعيين بطاقة SIM المراد استخدامها

إذا كان لديك بطاقتي SIM في هاتفك، يمكنك اختيار البطاقة التي تريد استخدامها.
١. اختر القائمة > الضبط > ضبط SIM المزدوج.



٢. لاختيار بطاقة SIM المراد استخدامها لإجراء مكالمات، اختر **SIM الافتراضي للمكالمات**. لاختيار بطاقة SIM المراد استخدامها لإرسال رسائل، اختر **SIM الافتراضي للرسائل**.



قفل المفاتيح



قم بقفل المفاتيح في حالة عدم استخدام الهاتف.
للقفل، اختر القائمة، ثم اضغط على * . ولإلغاء القفل، اختر **إلغاء القفل**، ثم اضغط على * .



★ **تلميح:** يمكنك ضبط هاتفك لطلب رمز القفل الذي تحدده. رمز القفل الافتراضي هو ١٢٣٤٥.

الأساسيات

تعلم كيفية الاستفادة إلى أقصى حد من هاتفك الجديد.

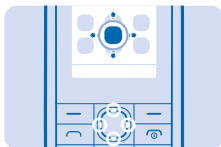
استكشاف الهاتف

استكشف هاتفك بضغط مفتاح بسيطة.

١. لعرض التطبيقات والميزات الموجودة بهاتفك، اضغط على القائمة.



٢. للانتقال إلى تطبيق أو ميزة، اضغط على مفتاح الانتقال لأعلى أو لأسفل أو لليسار أو لليمين.



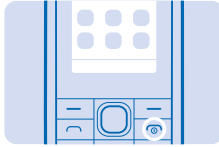
٣. لفتح تطبيق أو اختيار الميزة، اضغط على اختيار.



٤. للعودة إلى طريقة العرض السابقة، اضغط على رجوع.



٥. للعودة إلى الشاشة الرئيسية، اضغط على الرئيسية.



٦. لاستخدام الفلاش، اضغط مفتاح الانتقال لأعلى مرتين. ولإغلاقه، اضغط لأعلى مرة. لا توجه الضوء تجاه العين.



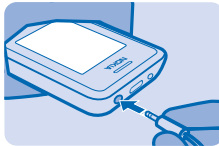
تغيير مستوى الصوت

يمكنك التحكم في الصوت بعدة طرق.

١. انتقل إلى اليسار أو اليمين لتغيير مستوى الصوت أثناء مكالمة أو عند الاستماع إلى الراديو.



٢. يمكنك توصيل سماعة رأس متوافقة أو جهاز آخر متوافق بمنفذ توصيل سماعة الرأس.

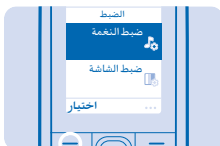


٣. لاستخدام س. خارجية عند الاتصال، اختر س. خارجية. ويمكنك استخدامها لسماع الراديو.

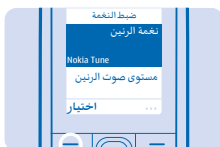


تغيير نغمة الرنين

لضبط نغمة رنين مختلفة لكل ملف تعريف. يمكنك أيضاً تعيين نغمة رنين مختلفة لكل بطاقة SIM.
٢. اختر القائمة > الضبط > ضبط النغمة.



٢. اختر نغمة الرنين. اختر بطاقة SIM، إذا طُلب منك ذلك.



٣. اختر نغمة رنين، ثم اختر موافق.



إدخال النص

تعد الكتابة بلوحة المفاتيح سهلة وممتعة.
أضغط على أحد المفاتيح بشكل متكرر حتى يتم عرض الحرف المطلوب.

إدخال مسافة
أضغط على 0.

إدخال رمز خاص أو علامة ترقيم
أضغط مع الاستمرار على *.

التبديل بين حالات الأحرف
أضغط على # بشكل متكرر.

إدخال رقم
أضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم.

استخدام النص التنبؤي

لزيادة سرعة الكتابة، يستطيع الهاتف تخمين ما تبدأ في كتابته. يستند النص التنبؤي إلى قاموس مدمج. لا تتوفر هذه الميزة لجميع اللغات.

١. اختر خيارات < القاموس، ثم اختر اللغة.
٢. ابدأ في كتابة كلمة. وعند ظهور الكلمة التي تريدها، اضغط على 0.

تغيير كلمة

اضغط على * بشكل متكرر حتى تظهر الكلمة التي تريدها.

إضافة كلمة جديدة إلى القاموس

إذا كانت الكلمة التي تريدها غير موجودة في القاموس، فاكتب الكلمة، واختر هجاء، ثم قم بكتابة الكلمة.

التبديل بين النص التنبؤي والتقليدي

اضغط على # بشكل متكرر.

إيقاف تشغيل النص التنبؤي

اختر خيارات < القاموس < القاموس لا يعمل.

الأشخاص والمراسلة

اتصل بأصدقائك وعائلتك باستخدام هاتفك.

إجراء مكالمة أو الرد عليها

- تابع القراءة لتتعرف على كيفية إجراء مكالمة أو الرد عليها باستخدام هاتفك الجديد.
١. اكتب رقم الهاتف.
- كتابة الرمز + المستخدم في المكالمات الدولية، اضغط على * مرتين.



٢. اضغط على  لإجراء المكالمة. ولإنهاء المكالمة، اضغط على .



٣. عندما تتلقى اتصالاً من أحد الأشخاص، اضغط على  للرد.

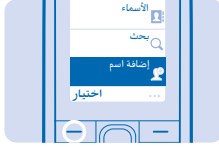


حفظ اسم ورقم هاتف

- قم بإضافة اسم ورقم جديد إلى هاتفك.
١. اختر القائمة > الأسماء.



٢. اختر إضافة اسم والمكان الذي تريد حفظ الاسم فيه.



٣. اكتب الاسم، واضغط على موافق، ثم اكتب الرقم، واضغط على موافق.



حفظ الأرقام في ٥ سجلات هاتف منفصلة

لإستخدام سجلات هاتف منفصلة، قم بحفظ الأسماء في ذاكرة الهاتف.

لإستخدام سجلات هاتف متعددة، اختر القائمة > الأسماء > الضبط > سجل هاتف متعدد > نمط سجل الهاتف > سجل هاتف متعدد.

١. لإضافة اسم إلى سجل هاتف، اختر القائمة > الأسماء > الضبط > سجل هاتف متعدد > إدارة الأسماء.

٢. اختر أحد الأسماء، ثم قم بتحديد سجل هاتف.

٣. اختر تم، ثم احفظ التغييرات.

اختيار سجل الهاتف المراد استخدامه

اختر سجل هاتف متعدد > سجل الهاتف الحالي، ثم اختر سجل الهاتف الذي تريد استخدامه.

إعادة تسمية سجل هاتف

اختر سجل هاتف متعدد > إعادة تسمية سجلات الهاتف واختر سجل الهاتف، واكتب الاسم، ثم اختر موافق.

إرسال رسائل واستلامها

ابق على اتصال مع أصدقائك وعائلتك باستخدام الرسائل النصية.

١. اختر القائمة > رسائل.

٢. اختر كتابة رسالة.

٣. اكتب رسالتك.

★ تلميح: لإدخال رموز خاصة، مثل وجه باسم أو رمز، اختر خيارات > خيارات الإدراج.

٤. اختر خيارات > إرسال. اختر بطاقة SIM المطلوب استخدامها، إذا طُلب منك ذلك.

٥. اكتب رقم الهاتف، ثم اختر موافق. تم إرسال رسالتك.

٦. لقراءة رسالة قمت باستلامها، اختر عرض من الشاشة الرئيسية.

٧. لقراءة بقية الرسالة، اضغط لأسفل.

يمكنك إرسال رسائل نصية أطول من حد الحروف المحدد للرسالة الواحدة. يتم إرسال الرسائل الأطول على رسالتين أو أكثر. قد يقوم مزود الخدمة بتحديد التكلفة وفقاً لذلك. تشغل الحروف التي تحتوي على علامات الإعراب أو

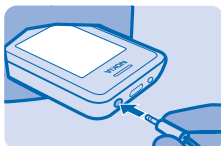
العلامات الأخرى أو بعض خيارات اللغات مساحة أكبر، مما يُحدِّد من عدد الأحرف التي يمكن إرسالها في رسالة واحدة.

هل لديك وقت فراغ وتحتاج إلى ترفيه؟ تعرف على كيفية الاستماع إلى الراديو على هاتفك.

الاستماع إلى الراديو

استخدم هاتفك لتستمع إلى الراديو.

٢. قم بتوصيل سماعة رأس، ثم اختر القائمة > موسيقى > الإذاعة. يعمل كبل سماعة الرأس كهوائي للراديو.



٣. للانتقال إلى القناة التالية، اضغط لأسفل.



٣. لإغلاق الراديو، اختر الخيارات > إغلاق.



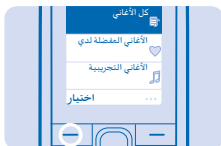
الاستماع إلى الموسيقى

يمكنك الاستماع إلى ملفات موسيقى بتنسيق MP3 باستخدام مشغل الموسيقى. ولتشغيل الموسيقى، يجب تخزين ملفات الموسيقى على بطاقة ذاكرة.

٢. اختر القائمة > موسيقى > مشغل موسيقى Mp3.



٢. اختر الخيارات > كل الأغاني.



٣. اختر أغنية، ثم اختر الخيارات > تشغيل.

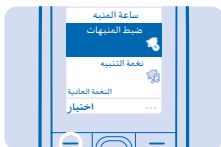


وتعرّف على كيفية استخدام التقويم لتبقى منظماً.

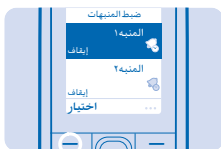
ضبط منبه

استخدم هاتفك كمنبه.

٢. اختر القائمة > الساعة > ضبط المنبهات.



٣. اختر منبه.



★ **تلميح:** يمكنك إعداد حتى خمسة منبهات مختلفة.

٣. لضبط الساعة، اضغط لأعلى أو أسفل. لضبط الدقائق، اضغط يميناً، ثم اضغط لأعلى أو أسفل. اضغط على موافق.



تعلم كيف يمكنك إدارة البيانات الشخصية الموجودة في هاتفك.

حذف المحتوى الخاص من هاتفك

في حالة شراء هاتف جديد أو إذا أردت التخلص من هاتفك أو إعادة تدويره، إليك كيفية حذف المعلومات الشخصية والمحتوى من هاتفك.

عند حذف المحتوى الخاص من هاتفك، انتبه مما إذا كنت تقوم بحذف المحتوى من ذاكرة الهاتف أم من بطاقة SIM.

١. لحذف الرسائل، اختر القائمة > رسائل > مسح الرسائل.

٢. انتقل إلى الحافظة التي تريد تفريغها، ثم اختر الكل أو كل المقروءة. لحذف جميع الرسائل من هاتفك، قم بتفريغ جميع الحافظات بشكل منفصل.

٣. لحذف الأسماء، اختر القائمة > الأسماء > مسح > مسح الكل والموقع.

٤. لحذف معلومات المكالمة، اختر القائمة > سجل المكالمات > مسح قوائم المكالمات الأخيرة > كل المكالمات.

٥. تحقق من أن جميع المحتويات الشخصية قد تم حذفها.

لم يتم حذف المحتوى والمعلومات التي تم تخزينها على بطاقة الذاكرة.

حذف جميع المحتويات من هاتفك واستعادة الضبط الأصلي

لاستعادة الضبط الأصلي إلى هاتفك وحذف جميع البيانات الخاصة بك، في الشاشة الرئيسية، أدخل الرقم
*#7370#

سياسة ما بعد البيع



هل تحتاج إلى مساعدة بعد أن قمت بشراء الهاتف؟



اتصل بالمتجر الذي اشتريته منه الهاتف للحصول على المساعدة والنصح.
احتفظ بالإيصال كإثبات على عملية الشراء لأغراض الضمان.

معلومات المنتج والسلامة

خدمات الشبكة والتكاليف

يمكنك فقط استخدام الجهاز على شبكات GSM (E) بقوة 900 و1800 ميغا هرتز. يجب الاشتراك مع مزود خدمة. قد تحتاج أيضاً إلى الاشتراك في بعض الميزات.

مكالمات الطوارئ

1. تأكد من تشغيل الجهاز.
2. وتأكد من وجود إشارة شبكة كافية.

قد تحتاج إلى القيام بالخطوات التالية:

- قم بتركيب بطاقة SIM في الجهاز الخاص بك بدعم استخدامها.
- قم بإيقاف تشغيل قيود المكالمات على الجهاز، مثل حظر المكالمات أو الاتصال الثابت أو مجموعة المستخدمين المغلقة.
- إذا كانت مفاتيح الجهاز مقفلة، فقم بإلغاء قفلها.
- 3. اضغط على مفتاح الإنهاء بشكل متكرر، حتى يتم عرض الشاشة الرئيسية.
- 4. أدخل رقم الطوارئ الرسمي لمنطقتك الحالية. حيث إن أرقام مكالمات الطوارئ تختلف من منطقة إلى أخرى.
- 5. اضغط على مفتاح الاتصال.
- 6. قم بتقديم المعلومات المطلوبة بأكبر دقة ممكنة. لا تتم المكالمات حتى يطلب منك ذلك.

هام: إذا كان هاتفك يدعم مكالمات الإنترنت، فقم بتنشيط كل من المكالمات الخلوية ومكالمات الإنترنت. وقد يحاول الهاتف إجراء مكالمات طوارئ عبر كل من الشبكات الخلوية ومزود خدمة مكالمات الإنترنت. لا يمكن ضمان الاتصالات في جميع الأحوال. لذا لا تعتمد كلية على أي هاتف لاسلكي في الاتصالات الضرورية مثل حالات الطوارئ الطبية.

العناية بالجهاز

- تعامل مع الجهاز والبطارية وجهاز الشحن والملحقات بعناية. وتساعد الاقتراحات المذكورة بالادنى على الحفاظ على فعالية الجهاز.
- حافظ على بقاء الجهاز جافاً. إن الامطار والرطوبة وجميع أنواع السوائل أو البلل تحتوي على معادن تسبب تآكل الدوائر الإلكترونية. في حال تعرض الجهاز للبلل، قم بإزالة البطارية ودع الجهاز حتى يجف.
 - حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن مناطق مغبرة أو متسخة.
 - لا تحفظ الجهاز في درجات حرارة عالية. إن درجات الحرارة العالية قد تلتف البطارية.
 - لا تضع الجهاز في الأماكن شديدة البرودة. عندما يعود الجهاز إلى درجة الحرارة العادية، قد تتكون رطوبة داخل الجهاز مما قد يسبب تلفاً به.
 - افتح الجهاز وفقاً للتعليمات المفصلة في دليل المستخدم فقط.
 - قد تؤدي التعديلات غير المرخص بها إلى تلف الجهاز وانتهاك تعليمات استخدام الأجهزة اللاسلكية.
 - لا تسقط الجهاز أو البطارية أو تدق عليهما أو تهرهما. المعاملة الخشنة قد تكسر الجهاز.
 - استخدم فقط قطعة قماش ناعمة ونظيفة وجافة لتنظيف سطح الجهاز.
 - لا تلمس الجهاز. قد يمنع الظلم التشغيل الاعتيادي.
 - للوصول إلى أدام مثالي، قم بإيقاف تشغيل الجهاز وإخراج البطارية من وقت إلى آخر.
 - احفظ الجهاز بعيداً عن الأجزاء أو المجالات المغناطيسية.
 - للمحافظة على أمان بياناتك الهامة، قم بتخزينها في مكانين منفصلين على الأقل، مثل الجهاز أو بطاقة الذاكرة أو جهاز الكمبيوتر أو قم بتدوين المعلومات الهامة.

إعادة التدوير



عليك دائماً أن تعيد المنتجات الإلكترونية والبطاريات ومواد التعبئة والتغليف المستعملة إلى نقاط التجميع المخصصة لذلك. ومن ثم يساعدك هذا الأمر على منع التخلص غير المسئول من النفايات، بالإضافة إلى أنه يعزز من إعادة تدوير المواد. يمكن إعادة تشغيل كل المواد الخاصة بالجهاز كمعاد ومصدر طاقة. راجع كيفية إعادة تدوير المنتجات الخاصة بك من خلال الموقع www.nokia.com/recycle.



يذكر رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان الموجود على المنتج أو البطارية أو المطبوعات أو العبوة بأن جميع المنتجات الكهربائية والإلكترونية والبطاريات يجب أن يتم تجميعها كمجموعات منفصلة عند انتهاء عمرها الافتراضي. يجب عدم التخلص من هذه المنتجات في حاوية نفايات محلية غير مصنفة: استخدمهم لإعادة التدوير. للحصول على معلومات حول أقرب نقطة إعادة تدوير، تحقق من هيئة التخلص من النفايات المحلية لديك، أو انتقل إلى الموقع www.nokia.com/support. للحصول على مزيد من المعلومات حول السمات البيئية الخاصة بالجهاز، انظر www.nokia.com/ecoprofile.

معلومات البطارية وجهاز الشحن

استخدم الجهاز فقط مع بطارية أصلية BL-5C قابلة لإعادة الشحن.

قم بشحن الجهاز باستخدام جهاز شحن AC-11. قد يختلف نوع قاييس جهاز الشحن.

قد تطرح Microsoft Mobile طرّاً إضافية للبطاريات أو أجهزة الشحن مخصصة لهذا الجهاز.

يمكن شحن البطارية وتفرغها مئات المرات، ولكنها ستستهلك في نهاية الأمر. عندما يقل زماني التحدث والاستعداد بشكل ملحوظ عن المقدار العادي، قم باستبدال البطارية.

سلامة البطارية وجهاز الشحن

قم دائماً بإغلاق الجهاز وفصل الشاحن قبل إزالة البطارية. لفصل جهاز الشحن أو أي ملحق، أمسك بالقابس - وليس السلك - واسحب.

تحميماً لا يكون جهاز الشحن قيد الاستخدام، افصله عن التيار الكهربائي. إذا تركت بطارية كاملة الشحن دون استخدامها، فستفقد شحنتها تلقائياً بمرور الوقت.

قم دائماً بحفظ البطارية عند درجة حرارة بين ٢٥ درجة مئوية و٢٥ درجة مئوية (٥٩ درجة فهرنهايت إلى ٧٧ درجة فهرنهايت) للحصول الأداء الأمثل. تقلل درجات الحرارة المرتفعة من قدرة البطارية وعمرها. قد لا يعمل الجهاز لفترة مؤقتة إذا كانت البطارية ساخنة أو باردة.

قد يحدث تقصير في الدائرة دون قصد عند ملامسة جسم معدني للأشرطة المعدنية الموجودة على البطارية. قد يؤدي ذلك إلى تلف البطارية أو تلف الجسم الآخر.

لا تتخلص من البطاريات بإلقائها في النار؛ حيث إنها قد تتفجر. يجب الالتزام بكافة القوانين المحلية. قم بإعادة تدوير البطاريات متى أمكن. لا تتخلص من البطاريات كنفايات منزلية.

لا تقم بتفكيك البطارية أو تقطعها أو سحقها أو ثقبها أو تقيها بأي طريقة أخرى. في حالة حدوث تسرب لائل البطارية، لا تدع السائل يلامس جلدك أو عينيك. وإذا حدث ذلك، اغسل المناطق التي تعرضت للتسرب بالماء في الحال أو قم باستشارة الطبيب. لا تقم بإدخال تعديلات على البطارية أو تحاول إدراج عناصر دخيلة بها، ولا تقم بغمورها أو تعريضها للماء أو لسوائل أخرى. قد تتفجر البطاريات أيضاً في حالة تلفها.

استخدم البطارية وجهاز الشحن للإغراض المقصودة فقط. فقد يؤدي الاستخدام غير الصحيح أو استخدام بطاريات أو أجهزة شحن غير معتمدة أو غير متوافقة إلى حدوث حريق أو انفجار أو مخاطر أخرى. وقد يسلط أية موافقة أو ضمان إذا كنت تعتقد أن البطارية أو جهاز الشحن قد تلف، فقم باصطحابه إلى أحد مراكز الخدمة قبل مواصلة استخدامه. لا تستخدم أبداً أية بطارية أو جهاز شحن تالف. لا تقم بشحن الجهاز أثناء حدوث عاصفة برق. استخدم أجهزة الشحن في الأماكن المغلقة فقط.

النظف والمصغرات

تذكر أن هاتفك وملحقاته ليست دمي. وقد يحتوي الهاتف وملحقاته على أجزاء صغيرة. لذا لحفظها بعيداً عن متناول الأطفال.

التهجئة الطبية

إن عمل أي جهاز إرسال لاسلكي، بما في ذلك الهواتف اللاسلكية، قد يتداخل مع وظيفة المعدات الطبية ذات الحماية غير الكافية. فاستشر طبيب أو مصنع الجهاز الطبي لتحديد ما إذا كانت تلك المعدات محمية بشكل كاف من التعرض لطاقة الإشارات اللاسلكية الخارجية.

الأجهزة الطبية المزروعة

توصي الشركات المنتجة للأجهزة الطبية المزروعة بضرورة الاحتفاظ بمسافة فاصلة تبلغ ١٥,٣ سنتيمتر (٦ بوصات) بين الجهاز اللاسلكي والجهاز الطبي لتفادي أي تشويش محتمل. ينبغي على الأشخاص الذين لديهم هذه الأجهزة اتباع الإرشادات التالية:

- احتفظ بالجهاز اللاسلكي بعيداً دوماً عن الأجهزة الطبية بمسافة لا تقل عن ١٥,٣ سنتيمتر (٦ بوصات).
- لا تحمل الجهاز اللاسلكي في الجيب الأمامي للصدر.

- ضع الجهاز اللاسلكي على الإذن المقابلة للجهاز الطبي.
 - أغلق الهاتف في حال وجود أي سبب يدعو للشك في حدوث تشويش.
 - اتبع إرشادات المصنع للجهاز الطبي المزوع.
- في حالة وجود أي استفسارات بشأن استخدام الجهاز اللاسلكي مع جهاز طبي مزروع، فيرجى استشارة مسئول الرعاية الطبية الخاص بك.

السمع

- ⚠ تحذير:** إن استخدام سماعة الرأس قد يؤثر سلباً على قدرة الاستماع إلى الأصوات في الخارج. لا تستخدم سماعة الرأس في حال إمكانية تعرض سلامتك للخطر.
- قد تتداخل بعض الأجهزة اللاسلكية مع بعض أجهزة السمع.

حماية الجهاز من المحتوى الضار

- قد يتعرض جهازك للفيروسات وغيرها من المحتويات الضارة التخري. عليك اتباع الإجراءات التالية:
- احترس عند فتح الرسائل. قد تحتوي الرسائل على برامج ضارة أو تلتق أضراراً بطريقة أخرى بالجهاز أو بجهاز الكمبيوتر.
 - احترس عند الموافقة على طلبات الاتصال أو تصفح الإنترنت أو تنزيل المحتوى.
 - قم بتثبيت برامج مكافحة الفيروسات وبرامج الحماية الأخرى على الجهاز وأي جهاز كمبيوتر متصل. استخدم تطبيقاً واحداً فقط لمكافحة الفيروسات في المرة الواحدة. فقد يؤثر استخدام أكثر من تطبيق على أداء الجهاز و/أو جهاز الكمبيوتر وتشغيله.
 - عند الدخول إلى علامات وروابط مشبته مسبقاً لمواقع إنترنت خاصة بآطراف أخرى، فابتع الإجراءات الوقائية المناسبة. ولا تقرأ Microsoft Mobile هذه المواقع أو تتحمل أي مسؤولية تجاهها.

السيارات

- قد تؤثر الإشارات اللاسلكية على النظم الإلكترونية التي تم تركيبها بطريقة غير صحيحة أو المحمية بصورة غير كافية الموجودة في السيارات. لمزيد من المعلومات، راجع الأمر مع مصنع السيارة أو المعدة الخاصة بها.
- يجب تركيب الجهاز في السيارة بواسطة الأشخاص المؤهلين فقط. التركيب الخاطي قد يكون مصدراً للخطورة وربما يبطل سريان الضمان الخاص بهاتفك. تأكد بأنظام أي جميع أجهزة الهاتف اللاسلكي في سيارتك مركبة بصورة صحيحة وتعمل جيداً. لا تترك أو تحمل المواد القابلة للاشتعال أو المواد القابلة للانفجار في نفس المكان الذي يوجد فيه الجهاز أو أجزأؤه أو ملحقاته. لا تضع جهازك أو الملحقات الخاصة به في منطقة انفراج الوسادة الهوائية.

أماكن قابلة للانفجار

- أوقف تشغيل الجهاز عندما تكون في أية منطقة تزيد فيها احتمالات التعرض للانفجار، على سبيل المثال، بالقرب من مضخات البنزين. يمكن أن تتسبب شرارة في مثل هذه المناطق في حدوث انفجار أو حريق قد يؤدي إلى الإصابة بجراح أو حتى إلى الوفاة. التزم بالتعليمات داخل مستودعات الوقود؛ مثل مصانع الكيماويات، أو المناطق التي تجر فيها عمليات التفجير، قد لا تكون المناطق القابلة للانفجار مبنية بوضوح. ويتضمن ذلك المناطق التي ينصح فيها بإيقاف تشغيل محرك سيارتك، وفي الأماكن السفلية في الزوارق، ومرافق نقل المواد الكيماوية أو تخزينها، وفي المناطق التي تحتوي هوائها على كيماويات أو جزئيات. ينبغي التحقق من مصنعي المركبات الذين يستخدمون غازات بتروولية مسالة (مثل البيوبان أو البوتان) لتحديد إمكانية استخدام هذا الجهاز بأمان في المناطق الموجود بها هذا الجهاز.

معلومات الشهادة (SAR)

- يفي جهاز المصنوع هذا بإرشادات التعرض للموجات اللاسلكية.
- للحصول على معلومات حول SAR، راجع دليل المستخدم المطبوع.

حقوق الطبع والنشر وإشعارات أخرى

إعلان المطابقة

CE 0168

بموجب هذه الوثيقة، تعلن شركة Microsoft Oy أن هذا المنتج RM-961 متوافق مع متطلبات توجيه المجلس الأوروبي 1999/5/EC الأساسية وشروطه الأخرى المتعلقة بالمنتج. يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة على الموقع www.nokia.com/global/declaration-of-conformity.

قد يختلف مدى توفر المنتجات والميزات والتطبيقات باختلاف المنطقة. قد تقوم Microsoft Mobile، وذلك على حسب تقديرها، بتغيير أي من خدماتها أو تصحيحها أو إيقافها كلياً أو جزئياً. للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بالوكيل أو بمزود الخدمة الخاص بك. قد يحتوي هذا الجهاز على سلع أو تقنيات أو برامج تخضع لقوانين وتنظيمات التصدير من الولايات المتحدة أو البلدان الأخرى. يمنع إجراء أي تحويل يتعارض مع القانون.

يتم تقديم محتويات هذه الوثيقة "بحالتها الراهنة". وباستثناء ما يقتضيه القانون الساري المفعول، فإنه لن تقدم ضمانات من أي نوع، سواء كانت صريحة أو ضمنية، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الضمانات الضمنية للرجوع والصلاحية لغرض معين، فيما يتعلق بدقة أو موثوقية أو محتويات هذه الوثيقة. تحتفظ Microsoft Mobile بالحق في مراجعة هذه الوثيقة أو سحبها في أي وقت دون إشعار مسبق. إلى الحد الأقصى الذي يسمح به القانون المعمول به، لا تعد Microsoft Mobile مسؤولة بأي حال من الأحوال أو أي من مخصصاتها عن أي فقدان للبيانات أو الدخل أو أية أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو غير مباشرة مهما كان سبب تلك الأضرار أو الخسارة.

يحظر إعادة نسخ أو نقل أو توزيع جزء من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل من الأشكال دون إذن خطي مسبق من Microsoft Mobile. تنتهج Microsoft Mobile سياسة تطوير مستمرة. وتحتفظ Microsoft Mobile بالحق في إجراء تغييرات وإدخال تحسينات على أي من منتجاتها المبيعة في هذه الوثيقة دون إشعار مسبق.

ولا تقدم Microsoft Mobile أية بيانات أو ضمانات أو تتحمل أية مسؤولية فيما يتعلق بطريقة العمل أو المحتوى أو دعم المستخدم النهائي لتطبيقات الأطراف الأخرى المقدمة مع الجهاز. وباستخدام أحد التطبيقات، فإنك تقر بأن التطبيقات مقدمة كما هي.

إن توفر منتجات وخدمات وميزات مختلفة يختلف باختلاف المنطقة. لذا يرجى مراجعة الوكيل المحلي لديك للحصول على مزيد من التفاصيل ومعرفة مدى توفر خيارات اللغة.

TM © Microsoft Mobile 2014. جميع الحقوق محفوظة. إن Nokia هي علامة تجارية مسجلة خاصة بشركة Nokia Corporation. كما أن الأسماء/المنتجات الخاصة بالأطراف الأخرى قد تكون علامات تجارية للشركات المالكة لها.